

# Legge sui sussidi per pendolari di NYC

## Informazioni per i datori di lavoro e i lavoratori

La legge sui sussidi per i pendolari (Commuter Benefits Law) della Città di New York entrerà in vigore il 1° gennaio 2016. In base alla legge, i datori di lavoro tutelati dovranno offrire sussidi per pendolari ai propri dipendenti con contratto a tempo pieno e già inquadrati a decorrere dal 1° gennaio 2016.

### QUALI SONO I VANTAGGI DI UN PROGRAMMA DI SUSSIDI PER PENDOLARI?

#### Vantaggi per i datori di lavoro

- I datori di lavoro beneficeranno di una riduzione delle ritenute d'acconto. Il risparmio per il datore di lavoro è direttamente proporzionale al numero di lavoratori che aderiscono al programma di sussidi per il trasporto.
- I sussidi per il trasporto permetteranno ai datori di lavoro di attrarre e mantenere i lavoratori.

#### Vantaggi per i lavoratori

- I lavoratori potranno ridurre le spese mensili per il trasporto compensandole con l'utile lordo.

### CHI È TUTELATO DALLA LEGGE?

#### Datori di lavoro

##### Tutelati

- Datori di lavoro con o senza scopi di lucro con 20 o più lavoratori con contratto a tempo pieno\* e non iscritti a sindacati nella Città di New York, comprese le agenzie di lavoro interinale.

\*Secondo la legge sui sussidi per pendolari, un lavoratore con contratto a tempo pieno è un dipendente che lavora mediamente, e che nelle ultime quattro settimane prese in considerazione ha lavorato, 30 o più ore a settimana, una parte delle quali nella Città di New York.

##### Non tutelati

- Pubblica amministrazione degli Stati Uniti, dello Stato e della Città di New York, tra cui qualsiasi ufficio, dipartimento, agenzia indipendente, organo di vigilanza, istituzione, associazione, società o altro ente statale, compresi uffici legislativi e giudiziari.
- Datori di lavoro non tenuti al versamento di ritenute d'acconto federali, statali e comunali.

#### Lavoratori

##### Tutelati

- Lavoratori a tempo pieno\* di datori di lavoro tutelati.

##### Non tutelati

- Lavoratori che lavorano mediamente meno di 30 ore a settimana in un calendario di quattro settimane.
- Lavoratori con contratto a tempo pieno che risiedono nella Città di New York, ma che per lavoro viaggiano fuori città.
- Lavoratori a tempo pieno tutelati da un contratto di lavoro collettivo (collective bargaining agreement).
- Lavoratori autonomi.
- Ex dipendenti.

## QUALE TIPO DI TRASPORTO È TUTELATO DALLA LEGGE?

### Tutelati

- Servizi di trasporti pubblici regionali della Città di New York, inclusi autobus e metro MTA (Metropolitan Transportation Authority); Long Island Rail Road; Amtrak; New Jersey Transit; e Metro-North.
- Servizi di traghetti e taxi d'acqua convenzionati.
- Servizi di car pooling convenzionati.
- Servizi di autobus per pendolari convenzionati.
- Servizi di trasporto per disabili Access-A-Ride e altri fornitori di settore.

### Non tutelati

- Spese di parcheggio.
  - Spese di noleggio bici, comprese le CitiBikes.\*\*
- \*\*Secondo la legislazione fiscale federale, i lavoratori non possono usare l'utile lordo per il sussidio di rimborso qualificato del noleggio di bici e le spese di noleggio per le bici non sono trattamenti aziendali qualificati per il trasporto.

## QUALI INFORMAZIONI E RISORSE SONO DISPONIBILI?

### Per i datori di lavoro

Chiamare il **311** o consultare il sito [nyc.gov/commuterbenefits](https://nyc.gov/commuterbenefits) per informazioni su:

- Legge sui sussidi per pendolari di NYC
- Organizzazione di un programma di sussidi per i pendolari

### Per i lavoratori

Chiamare il **311** o consultare il sito [nyc.gov/commuterbenefits](https://nyc.gov/commuterbenefits) per informazioni sulla legge sui sussidi per pendolari di NYC.

*Nel caso dei lavoratori aventi diritto a crediti d'imposta rimborsabili, come il credito d'imposta sui redditi da lavoro (Earned Income Tax Credit, EITC), il sussidio per pendolari al lordo delle imposte potrebbe ridurre l'importo del credito. È consigliabile la consulenza di un commercialista.*

Chiamare il **311** o consultare il sito [nyc.gov/dcwp](https://nyc.gov/dcwp) per informazioni su:

- Centri di consulenza fiscale (NYC Financial Empowerment Centers), dove i cittadini di New York possono ottenere gratuitamente consulenza fiscale professionale personalizzata
- Assistenza gratuita nella compilazione delle dichiarazioni dei redditi per i cittadini di New York che ne hanno diritto (durante il calendario di presentazione)

**ESISTE UN MODO MIGLIORE  
DI ANDARE A LAVORO.**

**Legge sui sussidi  
per pendolari di NYC**